



Feliz Ano Novo!

AVISOS

INFORMAÇÕES DO CENTRO DE SAÚDE (Hoken Center)

★ EMISSÃO DO CUPOM DE VACINAÇÃO PREVENTIVA NO FERIADO

Para tomar a vacinação periódica, é necessário o cupom de vacinação. Caso não

se tenha, o cupom será reemitido

Data: De 23/fevereiro (sábado) de 8:30h às 12:00h

Local: Centro de Saúde (Hoken Center)

Assunto: Emissão de cupom de vacinação preventiva (Adultos e crianças) e consultas sobre vacinação.

Levar consigo: Caderneta de Saúde (Em caso de criança).

※ Não será possível tomar a vacinação preventiva neste dia.



★ INFERTILIDADE/SUBSÍDIO PARA TRATAMENTO DE INFERTILIDADE

Para casais que tenham dificuldade de engravidamento, há o subsídio para tratamento de infertilidade em geral, tratamento específico de infertilidade.

Valor do subsídio: Metade do valor total do tratamento do seguro saúde, sendo o valor máximo de 300.000 ienes anual para o casal.

Período de pagamento do subsídio: Total de 5 anos.

※ Para maiores detalhes de requisitos e forma de solicitação: Favor visitar a *home page* do município.



★ EXAME MÉDICO ESPECÍFICO ADICIONAL (Tokutei Kenshin)

Será realizado o exame médico específico adicional no Centro de Saúde (Hoken Center)

No dia, ir diretamente no local

Data: 04/fevereiro (2ª) De manhã=Mulheres/De tarde=Homens

05/fevereiro (3ª) De manhã=Homens/De tarde=Mulheres

	TIPO DE EXAME	DE MANHÃ	DE TARDE
①	EXAME MÉDICO ESPECÍFICO	8:30~11:30	13:00~15:30
②	EXAME DE DOENÇA PERIODONTAL	9:00~11:20	13:00~15:20

Dirigido a

Pessoas inscritas no sistema de tratamento para idosos (Acima de 40 anos) e

Seguro Nacional de Saúde de Numazu (Numazu Kokumin Kenko Hoken)

② Pessoas residentes no município com idade acima de 20 anos

Levar consigo:

Bilhete de consulta de exame médico, Caderneta de Seguro Saúde

② Somente com bilhete de consulta

※ Favor verificar o valor do exame no bilhete de consulta.

※ Não é possível fazer os exames pessoas que fizeram em 2018.

※ Pessoas que não tenham o cupom, favor entrar em contato.

Informações: Divisão de Promoção a Saúde (Kenko Zukuri-ka/Hoken Center) ☎ 055-951-3480



AVISOS

★ TAXA DE CONSUMO DE ÁGUA E ESGOTO

SERVIÇO DE ATENDIMENTO NOTURNO DE CONSULTAS DE PAGAMENTO

Data: 22/janeiro(3ª) e 05/fevereiro(3ª) de 17:15 às 20:00h

Local: Departamento de Abastecimento de Água

(Suidobu Chosha 1º andar Suido Sabisu-ka)

Informações: Departamento de Atendimento de Abastecimento de Água (Suido Sabisu-ka (Ryokin Kakari))

☎ 055-934-4853

★ DIA 31 DE JANEIRO(5ª) É DIA DE VENCIMENTO

IMPOSTO RESIDENCIAL (Shikenminzei) 4ª parcela

Não se esquecer de pagar as cotas dentro da data limite.

Haverá atendimento noturno. Favor utilizar os nossos serviços.

Atendimento noturno: 25/janeiro (6ª) e 05/fevereiro (3ª) de 17:15h às 19:00h

Local: Prefeitura Municipal 2º andar

Divisão de Tributação de Imposto (*Nozei Kanri-ka*)
Informações: Divisão de Tributação de Imposto (*Nozei Kanri-ka*)
(*Nozei Suishin kakari*) ☎ 055-934-4732

★ **DIA 31 DE JANEIRO(5ª) É DIA DE VENCIMENTO
SEGURO NACIONAL DE SAÚDE (*Kokumin Kenko Hoken*) 7ª parcela**

Não se esquecer de pagar as cotas dentro da data limite.

Também haverá atendimento noturno e no final de semana. Favor utilizar os nossos serviços.

Atendimento noturno: 25/janeiro (6ª) e 05/fevereiro (3ª) de 17:15h às 19:00h

Atendimento no final de semana: 27/janeiro (domingo) de 9:00h às 12:00h

Local: Prefeitura Municipal 1º andar

Divisão de Seguro Nacional de Saúde (*Kokumin Kenko Hoken-ka*)

Informações: Divisão de Seguro Nacional de Saúde (*Kokumin Kenko Hoken-ka*)
(*Shuno kakari*) ☎ 055-934-4727

★ **DECLARAÇÃO DEFINITIVA DO IMPOSTO RESIDENCIAL(*Shikenmin-zei*) DE 2019**

Favor se dirigir ao local conveniente a seguir.

※Para pessoas que pretendam fazer a declaração definitiva do imposto, não há necessidade de fazer a declaração.

DATA	LOCAL
29/JAN (3ª)	<i>Ooka Chiku Center</i>
30/JAN (4ª)	<i>Ashitaka Chiku Center</i>
31/JAN (5ª)	<i>Oohira Chiku Center</i>
01/FEV (6ª)	<i>Kurura Heda</i>
05/FEV (3ª)	<i>Shizuura Chiku Center</i>
	<i>Nishiura Chiku Center</i>
	<i>Uchiura Chiku Center</i>
06/FEV (4ª) 07/FEV (5ª)	<i>Kanaoka Chiku Center</i>
08/FEV (6ª)	<i>Katahama Chiku Center</i>
13/FEV (4ª)	<i>Ukishima Chiku Center</i>
14/FEV (5ª) 15/FEV (6ª)	<i>Hara Chiku Center</i>
18/FEV (2ª) A 15/MAR (6ª)	Prefeitura 1F <i>Tamokuteki Supesu</i>



Horário: 9:30h às 16:00h

Kurura Heda 10:00h às 15:00h

Nishiura Chiku Center 9:30h às 11:30h

Uchiura Chiku Center 13:30h às 16:00h

Prefeitura Municipal de 9:00h às 17:00h (exclui-se sábados e domingos)

Informações: Divisão de Imposto Municipal (*Shiminzei-ka*)
(*Shiminzei kakari*) ☎ 055-934-4735

★ **CONSULTA GRATUITA PARA OS ESTRANGEIROS**

Data e Horário : 20 de Janeiro de 2019 (dom.), das 13:30 às 16:00 horas (recepção: 13:00 às 15:30)

Local : Sun-Wel Numazu 2º andar, Salas :*Daikaigi-shitsu* e *Shokaigi-shitsu*
(Hinode-cho 1-15) 15min. à pé da saída norte da estação de Numazu.

Consultas sobre : Assuntos legais (Advogado), Assuntos trabalhistas (Agente especialista), Assuntos de imigração (Agente especialista), Casamento e Informações administrativas (Funcionário Municipal), etc.

◆Para estrangeiros e outros interessados como; família, patrões, qualquer pessoa poderá consultar.

◆Temos intérprete: Português, Espanhol, Inglês e Chinês.

◆É gratuito.

◆Será sigiloso.

◆Poderá reservar.

Informações e Reservas: Prefeitura de Numazu, Chiiki Jichi-ka, Kokusai-kakari
Numazu-shi, Miyuki-cho, 16-1 Tel : (055) 934 – 4717
(seg. - sex. 8:30~17:15)

